GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Tradition und Fortschritt

HILZINGEN IM HEGAU

Duchtlingen · Schlatt a. R. · Weiterdingen · Binningen · Riedheim

61. Jahrgang | 46. Kalenderwoche | Donnerstag, 12. November 2026 | Nummer 46

Volkstrauertag
Sonntag, 15. November

Am Volkstrauertag gedenken wir der Opfer von Krieg, Gewalt, Terror und politischer Verfolgung. Wir erinnern an all jene, die ihr Leben verloren haben, halten inne, um Frieden, Menschlichkeit und Versöhnung in den Mittelpunkt zu stellen.



Die Gedenkfeiern finden in den Ortsteilen wie folgt statt

- in Hilzingen um 11:30 Uhr in der Friedhofskapelle
- in Duchtlingen um 9:30 Uhr am Kriegerdenkmal
- in Schlatt am Randen um 11 Uhr am Kriegerdenkmal
- in Weiterdingen im Anschluss an den Gottesdienst um 11:45 Uhr auf dem Friedhof beim Gefallenendenkmal
- in Binningen um 10 Uhr am Kriegerdenkmal
- in Riedheim um 10:30 Uhr am Kriegerdenkmal

Wir laden die Bevölkerung herzlich ein, an dieser Gedenkstunde teilzunehmen, und bitten darum, durch Ihre Anwesenheit Ausdruck zu geben, dass die Toten in unserer Erinnerung weiterleben und nicht vergessen sind.

Bürgermeister Holger Mayer
Gemeinderat Martin Schneble
Ortsvorsteher Ralf Seiterle
Ortsvorsteher Michael Albrecht
Ortsvorsteher Nico Merkt
Ortsvorsteher Marco Russo

Gemeinsam kreativ in der Adventszeit

Initiative ZUsammenKUNFT lädt ein



Hilzingen. Die Initiative ZUsammenKUNFT lädt herzlich zu einem kreativen und gemütlichen Abend in ihre neuen Räumlichkeiten in der Hauptstraße 31 ein.

In entspannter Atmosphäre bei Tee und Tannenduft können die Teilnehmenden unter fachkundiger Anleitung einer Floristin ihren ganz persönlichen Adventskranz gestalten.

Neben klassischem Tannengrün kommen auch moderne Materialien aus der Floristik zum Einsatz. Die Floristin gibt dabei wertvolle Tipps zu Gestaltung, Technik und Dekoration.

Die Teilnehmenden können zwischen einem klassischen runden Adventskranz und einem länglichen Adventsgesteck mit vier Kerzen wählen.

Für die individuelle Gestaltung stehen rote oder cremefarbene Kerzen zur Auswahl.

Hochwertige Steckmasse sorgt dafür, dass die Werkstücke bis Weihnachten möglichst lange frisch bleiben.

Teilnehmer sollten bei Anmeldung schon das Wunschformat und die Kerzenfarbe angeben. Alle benötigten Werkzeuge werden zur Verfügung gestellt. Zusätzliche Schmuckelemente wie Kugeln, Zapfen oder Sterne können je nach persönlichem Geschmack ausgewählt und vor Ort erworben werden.

Neben dem kreativen Gestalten soll auch das Miteinander nicht zu kurz kommen. Die Initiative ZUsammenKUNFT freut sich auf einen stimmungsvollen Abend mit netten Gesprächen, neuen Kontakten und schönen Begegnungen. Der Bastelnachmittag findet am Samstag, 21. November, von 17 bis 19 Uhr in der Hauptstraße 31, Hilzingen.

Die Teilnahmegebühr beläuft sich auf 59 Euro inklusive Grundmaterialien, vier Kerzen, Werkzeug. Zusätzliche Dekoration wird nach Verbrauch berechnet. Die Anmeldung erfolgt per E-Mail bei wittstock manuela@gmail.com

Nach dem Agrarstrukturverbesserungsgesetz ist über die Genehmigung zur Veräußerung nachstehenden Grundeigentums zu entscheiden:

Gemarkung: Hilzingen, Gewann: Im Winkel
Flst.Nr.: 10052, Fläche: 1.670 m²,
Nutzung: Grünland mit Baumbestand

Aufstockungsbedürftige Landwirte können ihr Interesse unter Angabe der Kaufpreisvorstellung dem Landratsamt Konstanz, Winterspürer Straße 25, 78333 Stockach bis zum 26.11.2026 schriftlich mitteilen.

Bitte folgendes Aktenzeichen angeben: 3151 GV-2026-0586

Freiwillige Feuerwehr

Probenplan KW 46

Binningen
Samstag, 14. November, Probe, 16 Uhr

Jugendfeuerwehr
Mittwoch, 18. November, Probe, 18:30 Uhr

Apothekennotdienst

Fr. 13.11.
- **Scheffel-Apotheke Radolfzell,** Haselbrunnstr. 48

Sa. 14.11.
- **Hohentwiel-Apotheke Singen,** Hegaustr. 14

So. 15.11.
- **Christophorus-Apotheke Engen,** Bahnhofstr. 3

Mo. 16.11.
- **Sonnen-Apotheke Radolfzell,** Hegaustr. 21

Die. 17.11.
- **Stadt-Apotheke Tengen,** Marktstr. 7

Mi. 18.11.
- **Wasmuth-Apotheke Mühlhausen,** Schloßstr. 40

Do. 19.11.
- **Marien-Apotheke Singen,** Rielasinger Str. 172

Fr. 20.11.
- **Hegau-Apotheke Steißlingen,** Lange Str. 12

Angaben ohne Gewähr. Tagesaktuelle Auskünfte zum jeweiligen Apotheken-Notdienst erhalten Sie aus dem Festnetz kostenlos über Telefon 0800/002283

Abfuhrtermine



■ **Sa 14.11.2026**	**Grünschnittannahme, 10:30 bis 14 Uhr, Hegauhalle Hilzingen**
■ **Die 17.11.2026**	**Grünschnitt**
■ **Mi 18.11.2026**	**Problemstoffsammlung, Hilzingen Hegauhalle, 12:15 bis 14:15 Uhr**
■ **Fr 20.11.2026**	**Biomüll**

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Tel: 07731/9315-61, www.mzvhegau.de

Bekanntmachung Hilzingen, 09.11.2026

Einladung
Zur öffentlichen Sitzung des Gemeinderates am

Dienstag, 17. November 2026, um 20:15 Uhr,
im Rathaus Ratssaal, Hauptstraße 36, 78247 Hilzingen,

laden wir die Öffentlichkeit hiermit ein.

Tagesordnung
1. Fragemöglichkeit für Einwohner
2. Vorlage und Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates am 06.10.2026
3. Bekanntgabe von Beschlüssen aus der nichtöffentlichen Sitzung des Gemeinderates am 06.10.2026
4. Vorlage und Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Verwaltungs- und Finanzausschusses am 27.10.2026
5. Bekanntgabe von Beschlüssen aus der nichtöffentlichen Sitzung des Verwaltungs- und Finanzausschusses am 27.10.2026
6. Bestellung einer/eines kommunalen Behindertenbeauftragten für die Gemeinde Hilzingen
7. Neukalkulation der Gebühren für Obdachlosen- und Flüchtlingsunterkünfte
   - Beschlussfassung
8. Änderung der Satzung über die Benutzung von Obdachlosen- und Flüchtlingsunterkünften
9. Hallenbenutzungsgebühren
   Beschlussfassung über die erforderliche Anpassung der Benutzungsordnung und der Entgelte aufgrund der Einführung des § 2b Umsatzsteuergesetz (UStG)
10. Freiwilligkeitsleistungen der Gemeinde Hilzingen
    Beratung und Beschlussfassung über die Fortführung der Leistungen des Hilzinger Sozialpasses
11. Genehmigung von Spenden
12. Bekanntgaben der Verwaltung
13. Fragemöglichkeit für Gemeinderäte
14. Fragemöglichkeit für Einwohner

Mit freundlichen Grüßen

Holger Mayer
Bürgermeister

Unsere Jubilare

20. November 2026
- **75 Jahre:** Roswitha Brütsch, Am Sonnenhang 8, Binningen



Bekanntmachung der Tierseuchenkasse (TSK) Baden-Württemberg

- Anstalt des öffentlichen Rechts -
Hohenzollernstr. 10, 70178 Stuttgart

Meldestichtag zur Veranlagung zum Tierseuchenkassenbeitrag 2027 ist der **01.01.2027**.
Die Meldebögen werden Mitte Dezember 2026 versandt (abweichender Meldebogenversand für Bienen).
Sollten Sie bis zum 01.01.2027 keinen Meldebogen erhalten haben, rufen Sie uns bitte an. Ihre Pflicht zur Meldung begründet sich auf § 31 des Gesetzes zur Ausführung des Tiergesundheitsgesetzes in Verbindung mit der Beitragssatzung. Viehhändler (Vieheinkaufs- und Viehverwertungsgenossenschaften) sind zum 1. Februar 2027 meldepflichtig.
Die uns bekannten Viehhändler, Vieheinkaufs- und Viehverwertungsgenossenschaften erhalten Mitte Januar 2027 einen Meldebogen.

Melde- und beitragspflichtige Tiere sind:	**Pferde** **Schweine** **Schafe** **Hühner** **Truthühner/Puten**
Meldepflichtige Tiere sind:	**Bienenvölker - jährlicher Stichtag 01.05. (unabhängig von der Mitgliedschaft im Verein)** **Alle uns bekannten Bienenhalter werden rechtzeitig angeschrieben.**
Nicht zu melden sind:	**Rinder einschließlich Bisons, Wisenten und Wasserbüffel (trotzdem beitragspflichtig).** Die Daten werden aus der HIT-Datenbank (Herkunfts- und Informationssystem für Tiere) herangezogen.
Nicht meldepflichtig sind unter anderem:	Gefangengehaltene Wildtiere (zum Beispiel Damwild, Wildschweine), Esel, Ziegen, Gänse und Enten.

Wenn **bis zu 25 Hühner und/oder Truthühner** gehalten werden und keine anderen beitragspflichtigen Tiere (s.o.) vorhanden sind, **entfällt derzeit die Melde- und Beitragspflicht** für die Hühner und/oder Truthühner. Es spielt keine Rolle, ob die Tiere in einem landwirtschaftlichen Betrieb oder in einer reinen Hobbyhaltung stehen - für die Meldung ist immer der gemeinsam gehaltene Gesamttierbestand je Standort zu melden. Unabhängig von der Meldepflicht an die Tierseuchenkasse muss die Tierhaltung beim zuständigen Veterinäramt gemeldet werden.
Schweine, Schafe und/oder Ziegen sind, unabhängig von der Stichtagsmeldung an die Tierseuchenkasse BW, bis 15.01.2027 an HIT zu melden. Die Tierseuchenkasse BW bietet an, die Stichtagsmeldung an HIT zu übernehmen. Nähere Informationen finden Sie auch auf dem Informationsblatt als Anlage zum Meldebogen und auf unserer Homepage unter www.tsk-bw.de
Weitere Informationen zur Melde- und Beitragspflicht sowie zu Leistungen der Tierseuchenkasse BW sowie über die einzelnen Tiergesundheitsdienste finden Sie auf unserer Homepage unter www.tsk-bw.de.
Telefon: 0711 9673-666; E-Mail beitrag@tsk-bw.de; Internet www.tsk-bw.de

Staufen Holzer
Jahreshauptversammlung

Die Jahreshauptversammlung wird am 20. November um 20 Uhr im Clubheim des FC Hilzingen stattfinden. Folgende Tagesordnungspunkte sind aufgeführt:

1. Begrüßung und Eröffnung
2. Bericht des Schriftführers
3. Bericht des Vorstandes
4. Bericht des Kassiers
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Neuwahlen
   - stellvertretender Vorsitzender
   - Beisitzer
   - Kassenprüfer
8. Wünsche und Anträge

Interessante Ausbildungsplätze
Tradition und Fortschritt
HILZINGEN IM HEGAU

Wir suchen Dich!!

Die Gemeinde Hilzingen mit ca. 9.300 Einwohner bietet ab Herbst 2027

AUSBILDUNGSPLÄTZE (m/w/d)

- **Verwaltungsfachangestellte/r**
  Fachrichtung Landes- und Kommunalverwaltung
- **Bachelor of Arts (B.A.) Public Management**
  Gehobener nichttechnischer Verwaltungsdienst
- **Anerkennungspraktikant/in**
  für den Beruf der Erzieherin/des Erziehers
- **Praxisintegrierte Ausbildung (PIA) zum/zur Erzieher/in und zum/zur Sozialpädagogischen Assistenten/in**
- **Praxisplätze Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ)**
  z.B. an der Peter-Thumb-Schule Hilzingen oder im Kindergarten Riedheim

Weitere Informationen zur Gemeinde Hilzingen findest Du auf unserer Homepage unter www.hilzingen.de.

Haben wir Dein Interesse geweckt?

Dann bitte Deine aussagekräftige Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis zum 4. Dezember 2026 an die Gemeinde Hilzingen, Haupt- und Personalamt, Hauptstraße 36, 78247 Hilzingen oder an gemeinde@hilzingen.de. Für weitere Rückfragen steht Dir Hauptamtsleiter Markus Wannenmacher unter Tel. 07731/3809-22 oder Markus Weber unter Tel. 07731/3809-26 gerne zur Verfügung.

Viele Projekte gefördert

Ergebnis Siebter LEADER-Projektaufruf



Am 4. November anwesende LEADER-Steuerungskreismitglieder und die beiden Regionalmanagerinnen. Bild: LEADER Westlicher Bodensee

Hegau. Das Auswahlgremium des EU-kofinanzierten Förderprogramms LEADER am Westlichen Bodensee kam am 4. November im Rathaus im Deggenhausertal zu einer Sitzung zusammen. Im Mittelpunkt stand die Bewertung der im siebten Förderaufruf eingereichten und als förderfähig eingestuften Projektbewerbungen. Von insgesamt elf eingereichten Projektbewerbungen konnten nach Berücksichtigung einer Rückziehung sowie der Einstufung weiterer Vorhaben als nicht förderfähig letztlich acht Projekte dem Auswahlgremium zur Entscheidung vorgelegt werden. Alle acht Vorhaben überzeugten die anwesenden Mitglieder des LEADER-Steuerungskreises und wurden für eine Förderung ausgewählt. Damit werden insgesamt Fördermittel in Höhe von über 435.000 Euro für die acht Vorhaben reserviert. Die Auswahl erfolgte anhand der LEADER-Projektbewertungsmatrix, die auf der Website der LEADER-Aktionsgruppe veröffentlicht ist und eine transparente sowie vergleichbare Bewertung der Projekte sicherstellt.

Die ausgewählten Projektideen zeigen die große Bandbreite des LEADER-Förderprogramms. Sie reichen von Investitionen in soziale Infrastruktur über touristische und wirtschaftliche Impulse bis hin zu Freizeitangeboten und neuen Begegnungsorten.

Konkret dürfen sich folgende Vorhaben über eine positive Förderentscheidung freuen: Sport und Gemeinschaft in Gailingen am Hochrhein: An einer Sportanlage soll ein neues Umkleide-, Sanitär- und Begegnungsgebäude entstehen; Generationen verbinden in Stockach: Rund um Kirche und Gemeindehaus ist die Ausstattung eines generationsübergreifenden Begegnungsortes geplant.; Radfahren im Landkreis Konstanz weiterentwickeln: Eine fundierte Grundlage soll geschaffen werden, um die RadgenussRouten qualitativ weiterzuentwickeln; Handwerk stärken: Eine Schreinerei investiert in moderne Maschinen, um künftig individuelle Sondertüren fertigen zu können; Regionale Versorgung flexibel gestalten: Ein Pizza- und Dinnele-Automat soll das Versorgungsangebot mit warmen Mahlzeiten ergänzen; Klimaanpassung und Begegnung verbinden: Eine Hoffläche wird klimaresilient und multifunktional als Begegnungsraum gestaltet; **Weiterentwicklung des Grillplatzes Binningen: Eine neue Schutzhütte soll das Freizeitangebot bereichern und einen geschützten Aufenthaltsort schaffen;** Spielmöglichkeiten für alle Generationen in Eigeltingen: Ein neuer Spielplatz soll attraktive Spiel- und Aufenthaltsmöglichkeiten für unterschiedliche Altersgruppen bieten. Die Projektträgerinnen und Projektträger können nun im nächsten Schritt einen Förderantrag beim zuständigen Regierungspräsidium stellen. Der siebte Projektaufruf war zugleich der vorerst letzte Aufruf in der laufenden Förderperiode. Ob und in welcher Form weitere Projektaufrufe folgen werden, ist derzeit noch offen.

Darüber hinaus wurde in der Sitzung beschlossen, dass die Antragstellung für das Regionalbudget 2027 beim Regierungspräsidium Freiburg vorbereitet und alle hierfür notwendigen Schritte eingeleitet werden. Voraussetzung dafür ist, dass entsprechende Fördermittel für das Jahr 2027 bereitgestellt werden. Ob und in welcher Höhe dies der Fall sein wird, ist derzeit noch offen. Die Geschäftsstelle rechnet hier zum Jahreswechsel mit weiteren Informationen. Interessierte sowie Personen mit ersten Projektideen können sich dennoch bereits jetzt gerne an das Regionalmanagement in der Geschäftsstelle wenden. Dort erhalten sie Informationen zu den weiteren Entwicklungen und können ihre Ideen frühzeitig besprechen.

Dorfgemeinschaft Duchtlingen
Diskussionsabend

Duchtlingen. Am Montag, 16. November, findet die turnusmäßige Sitzung/der Diskussionsabend mit Gemeinderat, Vereinsvorständen und Duchtlinger Bürgern statt. Die Sitzung beginnt um 19 Uhr im „Alten Rathaus", Singener Str. 2 (über dem Kindergarten).
Alle Einwohner sind sehr herzlich eingeladen. Es freuen sich auf zahlreiches Kommen die Gemeinderat Martin Schneble und alle aktiv Beteiligten.

Fundsachen

Die Fundsachen können im Bürgerbüro abgeholt werden.
- Schlüssel mit Anhänger, Fundort: Parkplatz Hegau-Halle

Frauengemeinschaft Weiterdingen-Binningen
Filmabend

Weiterdingen. „Lust auf einen gemütlichen Abend in netter Gesellschaft?" Die Frauengemeinschaft Weiterdingen-Binningen lädt am Freitag, 20. November, um 19:30 Uhr herzlich zum Filmabend in den Begegnungsraum des Kindergartens in Weiterdingen ein. Ob Frau oder Mann, Mitglied oder nicht: Alle sind herzlich willkommen. „Freut euch auf einen schönen gemeinsamen Abend. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Einfach vorbeikommen und dabei sein. Wir freuen uns auf viele Besucherinnen und Besucher", laden die Damen ein.

Redaktions- und Anzeigenschluss:
Montag, 11 Uhr

Haus- und Gartenverein Hilzingen
Jahreshauptversammlung

Die Jahreshauptversammlung des Haus- und Gartenverein Hilzingen findet am Samstag, 14. November, um 19:30 Uhr im Gemeindesaal der evangelischen Paul-Gerhardt-Kirche in Hilzingen statt.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Berichte der Vorstandschaft
   a) Schriftführer (mit Bildern vom Vereinsjahr)
   b) Kassiererin
   c) Kassenprüfer
   d) Frauengruppe
   e) Vorsitzender
4. Entlastung
5. Neuwahlen
6. Ehrungen
7. Abstimmung Antrag Beitragserhöhung ab 2027
8. Verschiedenes, Wünsche, Anträge

Im Anschluss an die Tagesordnung laden wir Sie auf ein Glas Sekt ein, bevor wir mit einem kleinen Filmrückblick über das Vereinsjahr 2026 in Bildern beginnen.
„Wir freuen uns auf Ihr Kommen und eine rege Teilnahme an unserer Jahreshauptversammlung".



Spielenachmittag

Frauengemeinschaft Weiterdingen spielt jetzt früher

Weiterdingen. Der wöchentliche Spielenachmittag der Frauengemeinschaft Weiterdingen findet inzwischen bereits eine halbe Stunde früher statt. Jeden Dienstag ab 14 Uhr sind alle herzlich zu einem gemütlichen Kaffeeplausch und anschließendem gemeinsamen Spielen ins Spielezimmer im 1. Stock des Bürgerhauses Weiterdingen eingeladen.
In entspannter Atmosphäre wird gespielt, gelacht und sich ausgetauscht. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. „Einfach vorbeikommen und mitmachen", ruft die Frauengemeinschaft auf. Alle Angebote der Frauengemeinschaft richten sich ausdrücklich auch an Nichtmitglieder.
Bei Fragen ist eine Kontaktaufnahme unter Tel. 07739 789 oder per E-Mail an frauengemeinschaft.weiterdingen@web.de möglich. Weitere Informationen gibt es auf Instagram unter @frauengemeinschaftweiterdingen sowie auf kath-hilzingen.de unter Einrichtungen/Gruppen.

Bürgertreff

Kreativangebot zur Adventszeit und Tanzkreis

Hilzingen. Zum nächsten Bürgertreff sind wieder alle Bürgerinnen und Bürgern von Hilzingen in die Peter-Thumb-Schule am Freitag, 13. November, von 15 bis 17 Uhr herzlich eingeladen. In geselliger Runde kann man bei Kaffee, Tee, Kuchen und Gebäck miteinander ins Gespräch kommen, sich zum Spielen zusammentun oder kreativ für die Advents und Weihnachtszeit werden, unter Anleitung und kostenlos. Auch eine Zeitschriftenbörse bietet sich zum Austausch an, alles in lockerer Atmosphäre und unter dem Motto: gemeinsam statt einsam!



Um 17:15 Uhr beginnt wieder unser Seniorentanzkreis, unabhängig vom Bürgertreff in der Aula der Peter-Thumb-Schule, Dauer etwa eine Stunde. Unter Anleitung tanzen die Teilnehmer leichte Gruppentänze aus aller Welt in Kreisformation, ergänzt durch eine Begegnung mit Standard- und Lateinamerikanischen Tänzen wie Tango, Rumba, Walzer. Mitzubringen sind Freude an der Bewegung zu vielfältiger Musik, sowie ein paar leichte Schuhe für Innenräume. Schnuppern und tanzen Sie einfach mal rein, das Angebot ist kostenlos und unverbindlich.
Es freut sich auf Alle die Initiative ZUsammenKUNFT, der Seniorenrat und die Nachbarschaftshilfe Hilzingen.

Konzert

Musikschule Westlicher Hegau lädt in die Barockkirche Hilzingen ein

Hegau. Die Musikschule westlicher Hegau hat ihre Instrumentenfamilie um ein Wittmayer-Cembalo erweitert. Simone Klotz (Blockflöte) und Andrea Manke (Cembalo) präsentieren es in einem Recital mit Werken von Purcell, Corelli, Händel, Van Eyck und Bach. Der Eintritt ist frei, die Kollekte ist für den Bauförderverein der katholischen Kirchengemeinde bestimmt. Das Konzert findet am am Sonntag, 15. November, um 17 Uhr in der Barockkirche Hilzingen.

45 Jahre Gülläpumpä-Bänd Hilzingen

Leidenschaft, Freundschaft und jede Menge gute Stimmung



Am 14. November lässt es die Gülläpumpä-Bänd in der Hegau-Halle krachen. Bild: Gülläpumpä-Bänd

Hilzingen. 45 Jahre voller Musik, unvergesslicher Momente und gelebter Freundschaft - das ist ein Grund zum Feiern. Deshalb lädt die Gülläpumpä-Bänd Hilzingen am Samstag, 14. November, ab 18 Uhr, herzlich zur großen Gülläparty Deluxe in die Hegau-Halle nach Hilzingen ein.
Die Gäste erwartet ein abwechslungsreicher Abend mit verschiedenen Guggenmusiken, die für beste musikalische Unterhaltung sorgen. Zwischen und nach den Auftritten legt ein DJ passende Partymusik auf. Verschiedene Bars und ein vielfältiges Getränkeangebot laden dazu ein, gemeinsam auf das Jubiläum anzustoßen.
Seit ihrer Gründung im Jahr 1981 ist die Gülläpumpä-Bänd ein fester Bestandteil des regionalen Kultur- und Fasnachtslebens. Auch über die Grenzen Hilzingens hinaus hat sie sich einen Namen gemacht. Auftritte und Konzerte in Frankreich und der Schweiz zeugen von einer bewegten Vereinsgeschichte. Was die Bänd seit 45 Jahren verbindet, ist die Leidenschaft für mitreißende Musik und vor allem die Freundschaft innerhalb des Vereins. Ob Fasnachtsfan, Guggenmusikliebhaber oder einfach auf der Suche nach einem geselligen Abend mit guter Musik - jeder ist herzlich willkommen. Tickets gibt es im Vorverkauf für 5 Euro bei Holzblasinstrumente Wick in Hilzingen. An der Abendkasse kostet der Eintritt 8 Euro.
Die Gülläpumpä-Bänd freut sich darauf, dieses besondere Jubiläum gemeinsam mit Freunden, Bekannten, Wegbegleitern und Unterstützern gebührend zu feiern.
45 Jahre Gülläpumpä-Bänd - ein Grund zum Feiern: "Hoch de Humpä - Gülläpumpä!"

Anzeigenannahme
Info Kommunal Verlag + Drucksachenservice
Jahnstraße 40, 78234 Engen
Telefon: 0 77 33 996 594-5660
Fax: 0 77 33 996 594-5690
E-Mail: info@info-kommunal.de

Interessante Laubhaufen

BUND-Kindergruppe ist unterwegs

Hegau. Auf den ersten Blick ist es nur ein Laubhaufen, doch wer genau hinsieht, erkennt: Hier krabbelt ein Käfer, dort versteckt sich eine Assel und unter der Erde kriecht ein Regenwurm. Doch was machen diese Tiere überhaupt und wie wichtig sind sie für unseren Wald? Was krabbelt denn hier? Beobachtet werden kleinste Lebewesen bei der Laubzersetzung. Im November ist bereits viel Laub von den Bäumen gefallen und so können die Kinder den Waldboden genau unter die Lupe nehmen. Von Ameise bis Regenwurm werden alle Tiere beobachtet und es wird sich mit dem Kreislauf der Laubzersetzung beschäftigt.
Alles, was die Kinder dafür brauchen, ist wetterfeste, warme Kleidung, da wir die gesamte Zeit draußen verbringen werden. Auch ein kleines Vesper können sie gerne mitbringen. Achtung: Es gab eine Terminänderung wegen Dunkelheit. Der neue Termin ist am Mittwoch, 25. November, von 15 bis 17 Uhr. Treffpunkt ist die Kreuzung Heilsbergweg, Waldstraße in Gottmadingen. Jede/r, der/die vorbeikommen möchte, ist herzlich willkommen. Eine Schnupperteilnahme kostet 4 Euro. Die Organisatoren bitten um eine Anmeldung bis spätestens zwei Tage vor der Veranstaltung. Kinder mit einem Abo betrifft das nicht. Weitere Informationen, sowie das Halbjahresprogramm, ist auf der Homepage: www.bund-hegau.de zu finden.

Fackelwanderung

BUND-Jugendgruppe ist unterwegs

Hegau. In der Nacht verändert sich die Natur. Doch welche Tiere werden hier aktiv, was können wir hören und was passiert in der Dunkelheit, wenn man draußen mit Fackeln in der Natur unterwegs ist?
Die BUND-Jugendgruppe machz eine Fackelwanderung und beobachten die Natur bei Nacht. Im November wird die BUND-Jugendgruppe Gottmadingen zu einer gemeinsamen Fackelwanderung aufbrechen und vollkommen in die Natur, ihre Geräusche, Gerüche und in die Welt ihrer nachtaktiven Bewohner eintauchen. Außerdem wird auch die Rolle des Menschen in Bezug auf Dunkelheit thematisiert.
Bei heißem Apfelsaft besteht anschließend die Möglichkeit, sich aufzuwärmen und den Abend entspannt ausklingen zu lassen. Es sollte warme, wetterfeste Kleidung mitgebracht werden. Die Wanderung findet am Freitag, 20. November, von 16 bis 18 Uhr statt, Treffpunkt ist der Parkplatz des Friedhofs Gottmadingen (Friedhofsstraße 29, Gottmadingen)
Jede/r, der/die vorbeikommen möchte, ist herzlich willkommen! Eine Schnupperteilnahme kostet 4 Euro. Die Organisatoren bitten um eine Anmeldung bis spätestens zwei Tage vor der Veranstaltung.
Weitere Informationen, sowie das Halbjahresprogramm ist auf der Homepage: www.bund-hegau.de zu finden.



Ehrungsabend der Feuerwehr Hilzingen

Am Samstag, 7. November, fand der Ehrungsabend der Freiwilligen Feuerwehr Hilzingen in der Turnhalle in Duchtlingen statt.

Im Mittelpunkt des Abends standen die Anerkennung und Würdigung langjähriger Verdienste im aktiven Feuerwehrdienst sowie die Verleihung der Leistungsabzeichen 2026.



Von links: Kommandant Michael Torraco, Christoph Brucks, Fabian Schuhwerk, Marc Engesser, Oliver Bayer, Thomas Wittmer, Bürgermeister Holger Mayer, stellvertretender Kreisbrandmeister Tobias Oechsle. Bild: Feuerwehr Hilzingen

Besonders geehrt wurden folgende Kameraden für ihre langjährige Treue und ihren Einsatz:

15 Jahre - Feuerwehrehrenzeichen in Bronze
- Christoph Brucks (Hilzingen)
- Fabian Schuhwerk (Hilzingen)

25 Jahre - Feuerwehrehrenzeichen in Silber
- Marc Engesser (Weiterdingen)
- Oliver Bayer (Duchtlingen)

40 Jahre - Feuerwehrehrenzeichen in Gold
- Thomas Wittmer (Duchtlingen)

Wir gratulieren allen Geehrten und ausgezeichneten Kameraden ganz herzlich und bedanken uns für ihr langjähriges Engagement, ihre Einsatzbereitschaft und ihren wertvollen Dienst für die Allgemeinheit.
Vielen Dank für euren Einsatz und herzlichen Glückwunsch zu diesen besonderen Auszeichnungen.

Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.
- Büroschreibtisch aus Holz, Seidenmalstaffelei, diverse Teppiche, Tel. 07731 64999
- Esszimmertisch aus Metall, mit Glasplatte, ausziehbar, Tel. 07739 5439
- Tintenpatronen für HP Office-Jet 61100 und 66100, Tel. 07731 3197934
- Teichpumpe, Holzrahmen für Seidenmalerei, Tel. 07731 65571
- FHIL0010 2 Jugendschreibtische „rio“ (99x75x75 cm) Holzoptik Buche, 1 Bürostuhl anthrazit, verstellbar, Tel. 07731 54521
- Bürostuhl grau, Spiegelschrank 3-türig, Höhe 60 cm, Breite 68 cm, Öl-Radiator 220 V, Auto-Dachträger abschließbar, Tel. 07739 350



Am 9. November wurde in Hilzingen die Feuerwehr Hilzingen, Riedheim, die Drehleiter Singen,der Kreisbrandmeister und die Polizei um 6:57 Uhr alarmiert. An einer Filteranlage, die zum Absaugen von Titanspänen eingesetzt wird, kam es zu einem Brand. Der Eigentümer brachte die Anlage noch vor dem Eintreffen der Feuerwehr ins Freie und unternahm einen ersten Löschversuch mit einem CO_2-Löscher. Dieser blieb jedoch ohne Erfolg. Die Feuerwehr löschte den Brand anschließend unter Einsatz von Sand vollständig ab und kontrollierte die Anlage auf weitere Glutnester.
Bild: Feuerwehr Hilzingen

Schulcafé

Gemütliche Stunden im November



Am 18. November lädt die Christliche Schule im Hegau in die Cafeteria ein. Bild: CSH

Hilzingen. Am Mittwoch, 18. November, lädt die Christliche Schule im Hegau herzlich zum Schulcafé ein. Von 15 bis 17 Uhr verwöhnt das engagierte Schülerteam seine Gäste in der Cafeteria.
„Freuen Sie sich auf selbstgebackene Kuchen und Torten, duftenden Kaffee, Cappuccino und feine Tees. Die gemütliche Atmosphäre lädt zum Genießen, Begegnen und Verweilen ein“, so die SchülerInnen. Von 16 bis 17 Uhr können Interessierte bei einer Schulführung die Gemeinschaftsschule mit Oberstufe kennenlernen.
„Kommen Sie vorbei, genießen Sie eine kleine Auszeit und entdecken Sie unsere Schule - wir freuen uns auf Sie“, lädt die Schule ein.

Anzeige

Willkommen beim Lichterabend

Ein wenig Glanz, ein wenig Zauber

Engens Altstadt leuchtet am Donnerstagabend wieder für Groß und Klein

Auch in diesem Jahr laden Händler, Gastronomen, Bewohner und Stadtverwaltung gemeinsam zum traditionellen Lichterabend in die Engener Altstadt ein.



Am Donnerstag, 12. November, ist Lichterabend. *Bild: Archiv Stadt Engen*

Engen. Wenn Lichter und Kerzenschein die Gassen in warmes Licht tauchen, werden Einkaufen, Bummeln und Stöbern zu einem besonderen Erlebnis - in ruhiger, besinnlicher Atmosphäre und fernab der Alltagshektik.

Zahlreiche Aktionen machen den Abend für Groß und Klein zum Erlebnis: Um 17 Uhr startet an der Freilichtbühne hinter dem Rathaus der traditionelle Laternenumzug für Kinder, den in diesem Jahr erstmals die Lichterfee Joa Magnolia anführt. Zu den Höhepunkten zählen die Licht- und Feuershows des Circus Casanietto um 18:30 Uhr vor dem Kornhaus und um 19:30 Uhr am Vorstadtbrunnen. Das Städtische Museum Engen + Galerie bietet erstmals Taschenlampenführungen an, und Nachtwächter und Bürgersfrau laden wieder zu kostenlosen Erlebnisführungen ein; sie starten um 18 und 19 Uhr auf dem Kirchplatz neben der Stadtkirche. Die Geschäfte der Altstadt haben bis 20 Uhr geöffnet und freuen sich auf viele Besucherinnen und Besucher.

Das Programm in der Übersicht

17 Uhr: Laternenumzug der Kindergarten- und Schulkinder mit Lichterfee.Treffpunkt (neu) auf der Freilichtbühne hinter dem Rathaus.

17:30 Uhr: Gitarrenklänge mit Mike und Walking-Act mit Joa Magnolia in der Altstadt

17:45 und 18:30 Uhr: Puppenspiel „Das Laternenmädchen“ für Kinder in der Stadtbibliothek

18 und 19 Uhr: Chor Querbeet am Lichteraltar in der Stadtkirche

18 und 19 Uhr: Erlebnisführungen mit dem Nachtwächter und der Bürgersfrau. Treffpunkt am Kirchplatz neben der Stadtkirche.

18:30 Uhr: Licht- und Feuershow mit Circus Casanietto vor dem Kornhaus (Wiederholung gegen 19:30 Uhr am Vorstadtbrunnen)

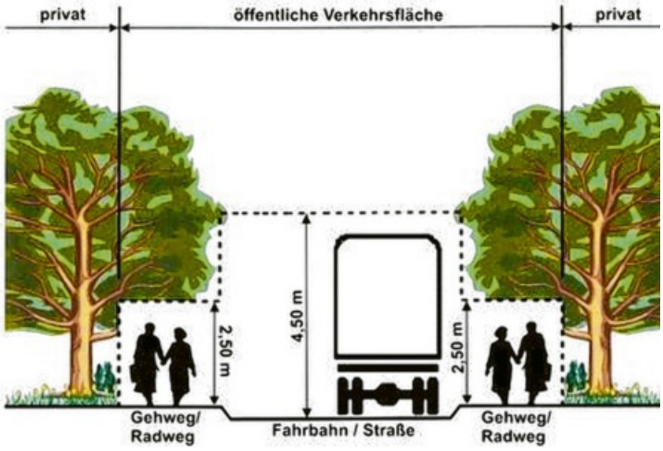
19 und 19:30 Uhr: Taschenlampenführung im Museum
Einblicke ins Kornhaus: Zeitreise, Fotostation und Gespräche
Atelier im Schützenturm (Türmle): Schwarzlicht-Galerie mit Werken der ansässigen Künstler





Rückschnitt

Bis zum 1. März ist es noch möglich



Hilzingen. Ansprechend gestaltete Vorgärten und Anpflanzungen beleben und verschönern das Ortsbild und tragen zur Verbesserung der Lebensräume von Mensch und Tier bei. Oft wächst dieser Bewuchs aber in den öffentlichen Straßenraum hinein und ruft Gefahrensituationen hervor. Besonders gefährdet sind Kinder, die nach der Straßenverkehrsordnung bis zum vollendeten achten Lebensjahr mit ihrem Fahrrad den Gehweg benutzen müssen. Werden sie durch überhängende Äste oder Hecken zum Ausweichen auf die Straße verleitet, besteht erhöhte Unfallgefahr für sie. Neben der möglichen Verletzung des Kindes drohen dem Grundstückseigentümer erhebliche Schadenersatzforderungen. Grundsätzlich sollte der Rückschnitt in der vegetationslosen Zeit erfolgen. Noch bis zum 1. März dürfen Hecken, Büsche und Bäume nahezu uneingeschränkt zurückgeschnitten werden. Beim Ordnungsamt eingehende Hinweise und Beschwerden sowie selbst durchgeführte Ortsbesichtigungen zeigen, dass an Straßen, Einmündungen sowie an Fuß- und Radwegen immer wieder Behinderungen durch überragende Äste und zu breit oder zu hoch wachsende Hecken bestehen. Deshalb bittet die Gemeinde die Grundstückseigentümer und Besitzer um Mithilfe: Es ist zu kontrollieren, ob der Bewuchs auf dem Grundstück in den Straßenbereich hineinragt und ein erforderlicher Rückschnitte vorzunehmen. Es ist auch zu prüfen, ob Straßenlampen an der Grundstücksgrenze oder Schilder zugewachsen sind und deren Freischneiden erforderlich ist. Achtung: Durch das Zuwachsen von Straßenlampen oder Schildern (zum Beispiel Straßenbezeichnungen, Verkehrszeichen) wird die Verkehrssicherheit beeinträchtigt und die Orientierung von ortsfremden Personen insbesondere auch von Rettungsdiensten erschwert. Wenn der Bewuchs zu stark in den öffentlichen Verkehrsraum ragt, ist der Rückschnitt kein freiwilliges Handeln mehr, sondern wird nach den Bestimmungen des Straßengesetzes zur Pflicht. Beim Zurückschneiden ist das sogenannte Lichtraumprofil zu beachten: Der Rückschnitt im Bereich von Geh- und Radwegen muss in einer lichten Höhe von mindestens 2,5 Metern bündig zur Grundstücksgrenze erfolgen. Dagegen muss die Fahrbahn bis zu einer lichten Höhe von 4,5 Metern von jeglichem Überhang frei sein (siehe Grafik). Es ist zu bedenken, dass Äste und Zweige durch Last, insbesondere durch Nässe und Schnee, in das Lichtraumprofil ragen können. Daher empfiehlt die Gemeindeverwaltung, die Maße des vorgegebenen Lichtraumprofils um circa 50 Zentimeter in alle Richtungen auszuweiten. Auf öffentliche Straßen und Gehwege ragender Bewuchs muss beseitigt werden. Sind Roden sowie radikale Schnitte an Hecken und Büschen erforderlich, so hat dies bis spätestens 1. März zu erfolgen. Danach verbietet das Bundesnaturschutzgesetz das Roden sowie radikale Schnitte an Hecken und Büschen zum Schutz von Tieren und deren Lebensraum, da insbesondere Vögel in dieser Zeit in den Gehölzen brüten. Rechtzeitiges Zurückschneiden ist jederzeit erlaubt und gewollt.

Vortrag

BLHV-Landseniorinnen und Landsenioren laden ein

Hegau. Der Landseniorenverband Südbaden lädt hiermit zu seiner Mitgliederversammlung ein am Freitag, 20. November, um 14 Uhr in das Gasthaus Kranz, Römerstr. 18, Hüfingen-Behla. Neben Regularien, Verabschiedungen und Nachwahlen in den Vorstand gibt es einen Impulsvortrag zum Thema „Hof übergeben - und dann? Warum Testament & Vorsorge trotzdem wichtig bleiben“. Referentin wird Dr. Sonja Fischer, Rechtsanwältin & Leiterin der Rechtsabteilung im BLHV, sein. Hermann Ritter (Präsident des Landseniorenverbandes Südbaden), Ewald Nübel (Bezirksvorsitzender der Landsenioren) und Armin Zumkeller (Geschäftsführer der Landsenioren) freuen sich heute schon auf einen spannenden Vortrag sowie auf zahlreiche Teilnahme.

Vorschau FC Hilzingen

Samstag, 14. November

C-Junioren	JFV Singen III - SG Hilzingen II, Ziegelei-Sportplatz Singen, 12 Uhr
Herren Kreisliga B	SG Zoznegg/Winterspüren/Hohenf.-Sent. II - FC Hilzingen II, Sportplatz a.Lichtberg Winterspüren, 14:30 Uhr
Herren Bezirksliga	FC Hilzingen - TV Konstanz, Inpotron Sportpark Hilzingen, 14:30 Uhr
B-Junioren	SG Bohlingen II - SG Hilzingen-Gottmadingen, Waldsportplatz Überlingen a.R., 15 Uhr

Sonntag, 15. November

C-Junioren	SG Hilzingen - SG Heud./Raith./Rogenw., Sportplatz Riedheim, 13 Uhr
Frauen Kreisliga A	FC Hilzingen II - SG Immenstaad, Inpotron Sportpark Hilzingen, 16:30 Uhr

Mittwoch, 18. November

C-Junioren	SG Hilzingen II - SG Reichenau, Sportplatz Riedheim, 18 Uhr
B-Junioren	DJK Singen - SG Hilzingen-Gottmadingen, Tannenhof Kunstrasenpaltz KN, 19 Uhr

SV Schlatt a.R.

Jahreshauptversammlung

Der Sportverein lädt am Donnerstag, 26. November, zu ihrer diesjährigen Jahreshauptversammlung ins Clubheim Il Campo ein. Die Sitzung startet um 19:30 Uhr.

Tagesordnung

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Bekanntgabe der Tagesordnung
3. Gedenken an die verstorbenen Mitglieder
4. Tätigkeitsbericht Schriftführer und Kassierer
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Bericht des Vorsitzenden
7. Entlastung der Vorstandschaft
8. Wahlen
9. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Alle Ehren- Aktiv- oder Passivmitglieder sowie Freunde und Gönner sind zu unserer Jahreshauptversammlung recht herzlich eingeladen.

Anzeige

Jeder Sessel ein Unikat

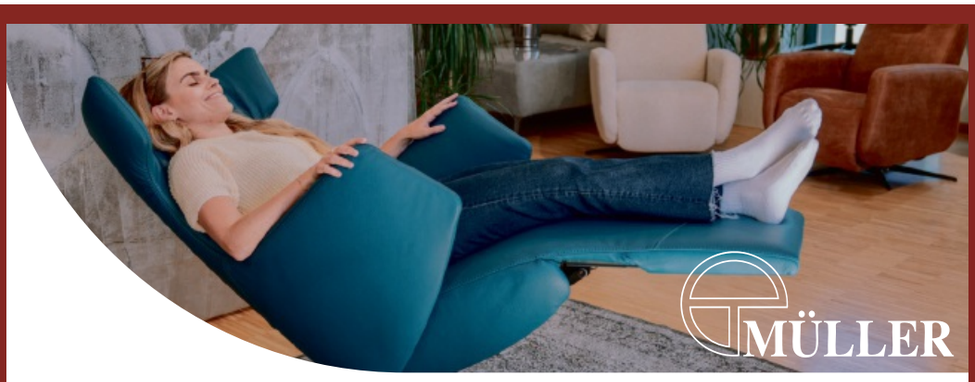
Weil der Rücken mehr verdient!



Hegau. Bewegungsmangel, monotone Arbeitsabläufe und ungeeignete Sitzmöbel können langfristig zu Verspannungen und Rückenschmerzen führen. Vor allem im Alltag verbringen wir viele Stunden im Sitzen – am Arbeitsplatz, im Home-Office, im Auto oder zuhause.

Die ergonomischen Sitz- und Liegemöbel von L. Müller GmbH passen sich den individuellen Bedürfnissen des Körpers an. Ob relaxen, arbeiten oder schlafen – die Spezialmöbel unterstützen die Wirbelsäule, fördern die Beweglichkeit der Bandscheiben und schaffen spürbare Erleichterung. „Jeder Mensch hat eine einzigartige Körperstruktur. Darum braucht es Lösungen, die auf ihn abgestimmt sind“, erklärt Susanne Müller-Magro, verantwortlich für die Produktauswahl.

Das Fachteam begleitet Sie mit persönlicher Beratung – verständlich, kompetent und mit Freude. In den großzügigen Räumen im Sudturm in Gottmadingen können Sie verschiedene Sessel, Sofas und Stühle ausprobieren und erleben, wie sich guter Sitzkomfort anfühlt. Auf Wunsch wird Ihnen ein persönliches Konzept erstellt, inklusive Maßaufnahme sowie Farb- und Ergonomieberatung auch direkt bei Ihnen vor Ort. Besuchen Sie die Ausstellung im außergewöhnlichen Ambiente des historischen Sudturms. Dienstags bis freitags von 10 bis 12 Uhr und 14 bis 18 Uhr sowie samstags von 10 bis 14 Uhr. Oder vereinbaren Sie einfach einen individuellen Beratungstermin.



HAUSMESSE

14.—22. November
Mo.-Fr. 10-12 Uhr, 14-18 Uhr

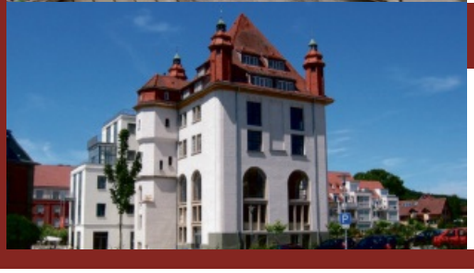
Samstags 10-17 Uhr
Schausonntags 10-17 Uhr



FUNKTIONSOFAS & RELAXSESSEL
- Elektrische oder manuelle Verstellung
- Rückenfreundlich mit Herz-Waage-Position
- Individuelle Größen, Stoffe & Leder
- Aufstehhilfe, Massage, Lordosenstütze

MASSAGESESSEL
Holen Sie sich Ihren Masseur nach Hause
– Weil Ihr Rücken mehr verdient!

RÜCKENFREUNDLICHES ARBEITEN
Bequem sitzen, flexibel arbeiten
– spürbar leichter durch den Tag!



Ergonomisch gedacht, für Sie gemacht.

L. Müller GmbH
Ausstellung um Sudturm
Anneliese-Bilger Platz 1
78244 Gottmadingen
07731/97020
info@m-extender.de

„Skat und mehr“

Ein schöner Auftakt macht Lust auf mehr

Hilzingen. Der erste Skatabend ist auf reges Interesse gestoßen - und deshalb soll es weitergehen. Neben Skat möchte die Initiative ZUsammenKUNFT künftig auch andere beliebte Kartenspiele wie Binokel, Schafkopf oder Cego auf den Tisch bringen. Dabei steht nicht das Können im Vordergrund, sondern vor allem die Freude am gemeinsamen Spielen. Die Initiative trifft sich künftig einmal im Monat, jeweils am letzten Mittwoch. Ob Anfänger oder erfahrene Kartenspielerinnen und Kartenspieler - hier sind alle herzlich willkommen. Der nächster Treff: Mittwoch, 25. November, von 19 bis 21 Uhr in der Hauptstraße 31a (ehemals Friseursalon), Hilzingen. Im Mittelpunkt stehen schöne Spielrunden, nette Gespräche, gemeinsames Lachen und die Freude daran, sich in geselliger Runde zu begegnen. Nichtalkoholische Getränke gibt es gegen einen kleinen Kostenbeitrag.

„Wir freuen uns auf euch und auf einen unterhaltsamen Abend in geselliger Runde“, lädt die Initiative ZUsammenKUNFT ein.

Ortschaftsrat Riedheim

Ortschaftsratssitzung

Zur Sitzung des Ortschaftsrates am Mittwoch, 18. November, um 20 Uhr, im Foyer der Eduard-Presser Grundschule Riedheim, Burgstraße 6, Hilzingen-Riedheim, laden wir Sie hiermit freundlich ein.

Tagesordnung
Öffentliche Sitzung

1. Fragemöglichkeit für EinwohnerInnen
2. Genehmigung der Niederschrift der öffentlichen OR - Sitzung am 29.07.2026
3. Genehmigung der Niederschrift der nichtöffentlichen OR - Sitzung am 4.11.2026
4. Informationen/Beschlüsse aus den Sitzungen des Gemeinderat Hilzingen
5. Sachstandsbericht der Sanierung Eduard-Presser-Grundschule Riedheim
6. Beschlussfassung und weitere Vorgehensweise - Gedenktafel Josef Anselm
7. Vorstellung des Haushaltsentwurf 2027 der Gemeinde Hilzingen
8. Anträge / ToDo - Ortschaftsrat Riedheim
9. Bekanntgabe der Verwaltung
10. Fragemöglichkeit für Ortschaftsräte/innen
11. Fragemöglichkeiten für EinwohnerInnen
12. Kultur- und Vereinsnachrichten

Marco Russo, Ortsvorsteher Riedheim



Herzlichen Dank
Kirchweih der Pfadfinder



Die Pfadfinder Hilzingen bedanken sich herzlich bei allen Besucherinnen und Besuchern der diesjährigen Kirchweih. Ob bei Kaffee und Kuchen in unserem Kuchenzelt, bei Grillwurst, Fleischkäse oder knusprigen Gitterkartoffeln: Wir haben uns sehr gefreut, so viele bekannte und neue Gesichter bei uns begrüßen zu dürfen.
Ein großer Dank gilt auch allen Helferinnen und Helfern, die beim Aufbau, in unseren Ständen, beim Backen sowie beim Aufräumen und Abbau mit angepackt haben. Ohne ihren Einsatz wäre Kirchweih in dieser Form nicht möglich gewesen. Der Erlös der Kirchweih kommt vollständig unserer Kinder- und Jugendarbeit in Hilzingen zugute. Damit finanzieren wir Gruppenstunden, Zeltlager, Aktionen und Material. Jeder Besuch hat so auch direkt die Pfadfinderarbeit vor Ort unterstützt.
Wir freuen uns schon heute auf die nächste Kirchweih und darauf, euch wiederzusehen!



DPSG-Stamm Alfred Delp Hilzingen

Jahresablesung der Wasserzähler

In diesen Tagen erhalten alle Hauseigentümer die Aufforderung, den Wasserzählerstand an die Gemeinde Hilzingen zur Erstellung der Jahresabrechnung 2026 zu übermitteln. Auf diesem sind Zählernummer, Buchungszeichen sowie der Zählerstand zum 31. Dezember 2025 ersichtlich. Es gibt nun verschiedene Möglichkeiten den selbst abgelesenen Zählerstand zu erfassen:

- Über den abgedruckten QR-Code auf dem Ablesebrief
- Über das Internet: https://www.hilzingen.de/Wasserzaehlerablsung
- Per E-Mail an wasser@hilzingen.de
- Per Fax an 07731 3809-30
- Übersendung oder Einwurf des unteren ausgefüllt Abschnitts

Der Zeitraum für die Online-Erfassung ist vom 11. November bis 6. Dezember 2026. Wir möchten Sie informieren, dass Wasserzählerstände, die bis zum 6. Dezember 2026 nicht eingegangen sind, geschätzt werden.

In diesem Zusammenhang möchten wir Sie noch darauf hinweisen, Ihren Wasserverbrauch regelmäßig zu kontrollieren.

Anzeige

Zentral wohnen, modern leben

In bester Lage

Mit dem Reihenhausensemble in der Distelstraße entsteht attraktiver Wohnraum

Engen. Citynah - kompakt - modern: Mit den sechs Reihenhäusern in der Distelstraße in Engen hat die Baugenossenschaft Familienheim Bodensee neue, attraktive Wohneinheiten geschaffen.



Zeitgemäß wohnen mit mit kluger Raumaufteilung: Das Reihenhausensemble in der Distelstraße in Engen . *Bild: Rauser*

Großzügig und geräumig

Vor dem Hintergrund von hohen Bauzinsen und knappen Grundreserven zeigt sich: Reihenhaus-Bebauung ist ein Zukunftsmodell. Die Verwertung von innerstädtischem Baugrund wird gefördert, Durch gemeinsame Außenwände und die kompakte Bauweise lassen sich Energiekosten- und -verbrauch effektiv senken. Jedes Reihenhaus in der Distelstraße hat eine Gesamtwohnfläche von 845 Quadratmetern, auf einer Wohnfläche von 135,60 bis 143,50 Quadratmeter pro Einheit findet sich eine großzügigen Wohn-/Essbereich mit offener Küche. Zwei Kinderzimmer sowie einen Hauswirtschafts- oder Büroraum gibt es im OG, einen Raum mit Ankleidezimmer im DG. Jeweils zwei Badezimmer, eine Garage, ein zusätzlicher Stellplatz vor dem Haus ein geräumiger Abstellraum, Terrasse und Balkon mit Südlage gehören zur Ausstattung. Die Gesamtgrundstücksfläche von rund 1.096, Quadratmetern wird durch das Bauen in geschlossener Reihe optimal ausgenutzt.

achim sauer freier architekt entwurf . planung . bauleitung bahnhofstrasse 14 . 88662 überlingen 07551-9472620 info@architekten-sauer.de

MÜLLER TRAGWERKSPLANUNG
MÜLLER TRAGWERKSPLANUNG
INGENIEURBÜRO FÜR BAUWESEN
Karl-von-Drais-Straße 9 · 78239 Rielasingen-Worblingen
Tel.: 07731-955 82 50 · info@mueller-tragwerksplanung.de

BAUGENOSSENSCHAFT
FAMILIENHEIM
BODENSEE
Neuer Wall 1
78315 Radolfzell
07732 9268-0
www.familienheim-bodensee.de

www.keller-treppen.com info@keller-treppen.com
KellerTreppen GmbH & Co. KG
Keller Treppen GmbH & Co. KG
Gottlieb-Daimler-Str. 3a | 78234 Engen-Welschingen

Wir bedanken uns für das entgegengebrachte Vertrauen!
Franz Eichinger
FLIESENFACHGESCHÄFT
Kirchtalstraße 10 · 78234 Engen/Stetten
Telefon 0 77 33 / 15 65 · Telefax 0 77 33 / 66 80
fliesen@eichinger-hegau.de



Monaco Gartenbau
Pflege · Winterdienst · Pflastersteinbau
Öschlestraße 52, 78315 Radolfzell-Böhringen
Tel.: 07732/821262, Fax: 07732/988 47 05
Mobil: 0171-9250216
E-Mail: monaco-gartenbau@web.de

Anzeige

Reihenhäuser Distelstraße



Einziehen - und direkt den Komfort genießen. Die voll ausgestatteten Einbauküchen werden den Mietern zur Verfügung gestellt und ersparen ihnen so die Planung und Anschaffung einer eigenen Küche.



Drei Räume, darunter zwei Kinder- oder Gästezimmer, liegen im OG. Alle Räume sind mit elegantem, pflegeleichten Vinylboden oder Fliesen ausgestattet. *Bilder: Familienheim*

Extras inklusive

Die Häuser bringen viel Stauraum mit

Engen. Bei einer so kompakten Bauweise wie im Fall der Reihenhäuser zählt jeder Quadratmeter: Schon im Eingangsbereich wurde auf genügend Platz hinter der Haustür geachtet: Garderobe und/oder ein Schrank finden hier locker Platz. Der gut bemessene Abstellraum, der sich den unteren Stock mit der Garage teilt,



Terrassenschränke statt Wände bieten zusätzlichen Stauraum.

bietet Platz für Kinderwagen, Fahrräder, Eisschrank und auch ein Wasseranschluss für die Waschmaschine ist vorhanden. Das Elternschlafzimmer verfügt über einen begehbaren Kleiderschrank. Auf der Terrasse wurden zwischen den Wohneinheiten wetterfeste Terrassenschränke installiert: Hier können Gartenstühle und Grill untergebracht werden. Solche Terrassenschränke sind somit die perfekte Kombination aus Stauraum und Sichtschutz.

▪ Fuhrbetrieb ▪ Erdarbeiten ▪ Abbruch ▪ Spezialtiefbau
JOOS GmbH
Wir bedanken uns für den Auftrag zur Ausführung des Spezialtiefbaus und der Erd- und Entwässerungsarbeiten und gratulieren zum gelungenen Neubau der 6 Reihenhäuser.
Joos GmbH | Neubohlingen 7 | Radolfzell | www.joos-gmbh.de

www.sauter-putz-farbe.de
SAUTER
PUTZ & FARBE | GERÜSTBAU | HEBEBÜHNEN
Danke
FÜR DIE GUTE ZUSAMMENARBEIT!
// Putz & Farbe
// Gerüstbau
// Hebebühnen
SAUTER GMBH | Carl-Benz-Straße 8 | D 78224 Singen | T. 0 77 31 / 926 11 90

E+I
INDUSTRIE BODEN
E + I GmbH
Spitzäcker 1
88682 Salem-Beuren
Telefon 0 75 54/9 86 56-0
www.estrich-industrieboden.de
Estriche aller Art
Bodenbeschichtungen

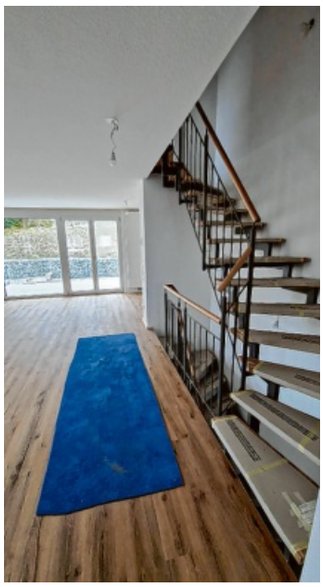
Anzeige

Zuhause in bester Lage

Zukunftssicher und flexibel

Die Reihenhäuser der Baugenossenschaft Familienheim punkten auch mit Energieffizienz

Zur Südseite hin öffnen sich die Häuser auf der ersten Etage mit einer großzügigen Terrasse, die individuell gestaltet werden kann. Der angrenzende Hang ist mit Stützmauern abgesichert und pflegeleichten Bodendeckern bepflanzt. Auf der zweiten Etage liegt eine Dachterrasse mit Blick ins grüne Wohngebiet.
Energietechnisch sind die Wohneinheiten auf dem Stand eines klimafreundlichen KFW-55-Hauses, geheizt wird mit Holzpellets - „Als Backup und für Spitzenlasten haben wir zusätzlich ein Gasbrennwertgerät verbaut“, so Florian Schellhammer, technischer Leiter der Baugenossenschaft beim Ortstermin.
Im Keller sorgt zudem eine Druckerhöhungsanlage für gleichmäßigen Wasserfluss. E-Auto-Besitzer können PV-Strom vom Dach nutzen.



An den Wohn-Ess-Bereich schließt die Terrasse an. *Bilder: Rauser*

Rundum gut versorgt

Mit den Reihenhäusern, so Schellhammer, werde ein wichtiger Bedarf nach bezahlbarem, attraktivem Wohnraum gedeckt. Die Nachfrage sei sehr hoch. Gerade Engen sei aufgrund seiner guten Verkehrsanbindung und Infrastruktur für Familien ein interessanter Wohnort. Auch das im Dezember bezugsfertige Reihenhausensemble in der Distelstraße ist hoch begehrt: Vier der sechs Häuser sind bereits vermietet. Die Reihenhäuser in der Distelstraße wurden innerhalb von zwei Jahren Bauzeit fertig gestellt. Die Gesamtkosten betragen circa 3,3 Millionen Euro.



Auf jeder Etage befindet sich ein Badezimmer.



Helle Wohnfreude: Auf der Terrasse und dem Balkon im DG lassen sich sonnige Tage genießen *Bild: Familienheim*



Die Stadtwerke Engen sind Ihr regionaler Anbieter für Energie, Mobilität und Telekommunikation.

Wir sorgen dafür, dass Sie immer ausreichend Wärme, Licht und Wasser haben, telefonieren können oder die vielfältigen Kabel- und IPTV-Programme nutzen können.

STADTWERKE ENGEN

Maximilian Rombach Malerbetrieb

Wir danken für das uns entgegengebrachte Vertrauen sowie die gute Zusammenarbeit.

WIR TREIBENS BUNT.

Maximilian Rombach Malerbetrieb GmbH
Lichtensteinstr. 58/2 | 78056 VS-Schwenningen
07220 95 64 15 | info@maximilianrombach.de



FERTIGSTELLUNG ENDE 2027

Kaufpreise ab
315.000,00 €

PHILIPP ZIMMERMANN
IMMOBILIEN

Neubau in Hilzingen

6 EIGENTUMS-WOHNUNGEN

- **Baubeginn erfolgt**
- Wohnflächen von **66,04 m²** bis **91,73 m²**
- **2,5** bis **4,5 Zimmer**
- Schlüsselfertig zum **Festpreis**
- **Wärmepumpe** mit **PV-Anlage**
- Top Energiekonzept
- **KfW 55** Energiestandard

Kirchbergstraße 14 | 78337 Öhningen | +49 7735 938051-0 | info@pz-immo.com | **www.pz-immo.com**



Günstige Gelegenheit

Der große Kleinanzeigenmarkt mittwochs und samstags im SÜDKURIER.

www.suedkurier.de/anzeigen

07531/999 4444 (Ortstarif)

Gehört zu mir.
SÜDKURIER

„Was siehst du?“

„Was siehst du?“ - Bildbetrachtungen in der Sonderausstellung „AugenBlicke“ im Jüdischen Museum Gailingen

Hegau. Die Sonderausstellung „AugenBlicke“ im Souterrain des Jüdischen Museums richtet den Blick auf gegenwärtige Zeichen jüdischen Lebens im Ort. Schwarzweiß- und Farbfotografien fokussieren architektonische Elemente ehemals von jüdischen Familien bewohnter Häuser, Archivalien aus dem Museum sowie Motive vom Jüdischen Friedhof. Entdecken Sie Kunst in entspannter Atmosphäre! Am Sonntag, 22. November 2026, 14:30 Uhr laden Fotograf Martin Schweingruber und Kuratorin Ina Appel zu einer Öffentlichen Führung, die visuellen Genuss mit Dialog verbindet. Gemeinsames Sehen, Assoziieren und Erleben stehen im Vordergrund. Es gilt, die eigene persönliche Begegnung mit dem Bild in den Mittelpunkt zu stellen und eigene Gedanken, Empfindungen, Vorstellungswelten „zum Klingen zu bringen“, die eine Fotografie in uns wachrufen kann. Wenn wir uns mit allen Sinnen auf das Bild einlassen, können wir die Erfahrung machen, dass wir durch die Beschäftigung mit Kunst auch manches über Geschichte, uns selbst und die Welt lernen können. Die Veranstaltung ist kostenfrei, Spenden sind willkommen.



Telefonverzeichnis der Gemeinde Hilzingen, Hauptstraße 36, 78247 Hilzingen

Mail: gemeinde@hilzingen.de
Internet: www.hilzingen.de
Zentrale: 07731/3809-0

Bürgermeister Holger Mayer	07731/3809-10
Sekretariat Kerstin Schmitt	07731/3809-24
Iris Speiser	07731/3809-23
Hauptamt	
Amtsleiter Markus Wannenmacher	07731/3809-22
Ursula Graf	07731/3809-51
Markus Weber	07731/3809-26
Kindergarten	
Jasmin Dold	07731/3809-46
Standesamt/Friedhof	
Heike Schatz/Ursula Graf	07731/3809-21
Bürgerbüro	
Patrick Ruhland	07731/3809-78
Nicole Hügle	07731/3809-74
Kristine Homburger	07731/3809-73
Barbara Fahr	07731/3809-72
Annalena Bader	07731/3809-75
Grundstücksgeschäfte/Grundbucheinsichtstelle	
Heike Schatz	07731/3809-76
Simone Bührer	07731/3809-81
Gemeindekasse	
Andrea Riedmüller	07731/3809-15
Nina Henschel	07731/3809-14
Rechnungsamt	
Amtsleiter Stefan Mattes	07731/3809-17
Petra Möbius	07731/3809-18
Jasmin Denzel	07731/3809-55
Heike Schläfle	07731/3809-19
Edith Schmidberger	07731/3809-57
Unterbringung Flüchtlinge	
Helena Vogel	07731/3809-56
Michael Batovanja	07731/3809-58
Karl Stadelhofer	07731/3809-27
Steueramt/Liegenschaftsamt	
Michael Holona	07731/3809-16
Nicole Glombik	07731/3809-54
Ortsbauamt/Bauverwaltung	
Amtsleiter Günther Feucht	07731/3809-35
Sebastian van Wambeke	07731/3809-32
Daniela Kienzler	07731/3809-25
Bauhofleiter Günter Furtwängler	07731/3809-25
Norma Kreß	07731/3809-29
Jessica Philipp	07731/3809-31
Domenik Mayer	07731/3809-28
Wasserversorgung	07731/3809-25
Nach Dienstschluss	0171 /2881882
Abwasserentsorgung	07731/3809-25
Nach Dienstschluss	0176/61143148
Feuerwehr	
Michael Torraco/Peter Graf	07731/12350
Jasmin Denzel	07731/3809-55
Verwaltungsstellen, Ortsvorsteher	
Schlatt am Randen: Ralf Seiterle	0176/56787034
Weiterdingen: Michael Albrecht	07739/1598
Binningen: Nico Merkt	07739/5447
Riedheim: Marco Russo	0162/1334229
Kindergärten	
Hilzingen, Staufenstr. 16a	07731/62816
Duchtlingen, Singener Str. 2	07731/45570
Schlatt, Weidenbühlstr. 6	07739/9287039
Binningen, Poststraße 6	07739/5477
Riedheim, Burgstraße 4a	07739/5420
Schulen	
Gemeinschaftsschule Hilzingen	07731/143195-0
Schule Duchtlingen	07731/44699
Schule Riedheim	07739/5405

Notrufe

Polizei	110
Feuerwehr + Rettungsdienst	112
Polizeiposten Gottmadingen	07731/14 37-0
Ärztlicher Notfalldienst	
an Wochenenden und Feiertagen	116 117(ohne Vorwahl)
Internet	www.docdirect.de medizinische Ersteinschätzung www.116117.de ärztliche Hilfe
Kinderärztlicher Notfalldienst	0180 607 73 12
Augenärztlicher Notfalldienst	0180 607 53 12
HNO Notfalldienst	0180 607 72 11
Hegau-Klinikum Singen	
(Krankenhaus)	07731/89-0
Krankentransport	1 92 22(ohne Vorwahl)
Zahnärztliche Notrufnummer	0761/120 120 00
Gasversorgung Thüga	
Energienetzte GmbH	
Industriestr. 7, 78224 Singen	07731/14 80-0
Störungsrufnummer	0800 775 000 7
Stromversorgung	
Energie-Dienst Netze GmbH	
(für alle Ortsteile außer Schlatt a. R.)	
Störddienst	07623/92 18 18
E-Werk Kanton Schaffhausen	
Verwaltung Schaffhausen	0041/52/6 33 55 55
Zweigstelle Worblingen	07731/1 47 66-0
Störungsdienst	0041/52/6 24 43 33
Wasserversorgung	
während der Dienststunden	07731/38 09-25
nach Dienstschluss	0171/2 88 18 82
Abwasser	
während der Dienstsstunden	07731/38 09-25
nach Dienstschluss	0176/61 14 31 48
Wärmeversorgung	
Solarcomplex	07731/82 74 28
Forst-Revierleiter	
Werner Hornstein	0175-7247922
Aids-Hilfe Konstanz e. V.	
Außenstelle Singen	07731/6 84 21
Arbeiterwohlfahrt Gottmadingen	07731/7 31 47
Einsatzleitung der Dorfhelferinnen	
Gabi Bruderhofer	07734/93 43 55
Dorfhelferinnenstation	
der Sozialstation Hegau-West	07734/93 43 55
Drogenberatungsstelle Singen	07731/6 14 97
Frauenhaus Singen e. V.	07731/3 12 44
Giftnotruf Freiburg	0761/1 92 40
Kinderschutzbund Singen-Radolfzell	07731/2 67 49
Krebskrankenhilfe	07771/17 16
Sozialstation Hegau-West e. V.	
St. Georg-Str. 5, Gottmadingen	07731/97 04-0
Wohngift-Telefon	0800/7 29 36 00
Horizont – Ökumenisches Hospiz- und	
Palliativzentrum im Landkreis Konstanz	
gemeinnützige GmbH	07731/96970-780
E-Mail: koordination@hospizdienst-horizont.info	
Hospizverein Singen und Hegau e.V.	
Im Gambrinus, täglich	07731/3 11 38
Sozialpflegerischer Dienst e. V. Singen	07731/2 99 92
Johanniter-Unfall-Hilfe e. V.	
Pflegedienst	07731/99 83-0

Phishing-Falle

Ein Viertel der Deutschen wurde bereits Opfer

Täglich landen Millionen fingierte Nachrichten in deutschen Postfächern. Das Ziel der Kriminellen: Passwörter, Kontodaten und letztlich das Geld der Betroffenen. Eine aktuelle YouGov-Umfrage im Auftrag der Initiative Sicher Handeln (ISH) zeigt, wie verbreitet Phishing aktuell ist, wie viele Betroffene einen Schaden erleiden und welchen Einfluss Einkommen und Bildungsgrad haben.

Phishing ist eine perfide Methode: Kriminelle überlisten ihre Opfer mit täuschend echt aussehenden E-Mails, SMS oder Chat-Nachrichten und fordern sie auf, sensible Informationen preiszugeben. Leider sind sie damit oft erfolgreich: Laut einer aktuellen YouGov-Umfrage im Auftrag der Initiative Sicher Handeln (ISH) ist rund ein Viertel der Befragten hierzulande (23 %) bereits Opfer einer solchen Attacke geworden. Bei circa jedem Zehnten (8 %) ist dadurch sogar ein direkter finanzieller Schaden entstanden.

Entgegen der weit verbreiteten Annahme, dass eine höhere formale Bildung automatisch besser vor Betrug schützt, scheinen Akademiker der ISH-Umfrage zufolge besonders gefährdet für Phishing zu sein. So gaben unter den Befragten mit einem Abschluss bis zur Realschule lediglich 22 Prozent an, bereits Opfer von Phishing geworden zu sein. Bei Personen mit einem Hochschulabschluss (Bachelor, Master, Diplom, Promotion) liegt die Quote mit 27 Prozent sogar etwas höher.

Eine Abweichung, die sich auch beim finanziellen Schaden zeigt: Unter den Befragten mit hohem Bildungsabschluss geben zehn Prozent an, bereits Geld durch eine Phishing-Attacke verloren zu haben. Bei den befragten Personen mit niedrigem Bildungsabschluss ist dies deutlich seltener der Fall.

Als Ursachen kommen eine höhere Frequenz bei Online-Transaktionen, die gleichzeitige Verwaltung mehrerer Konten sowie eine intensivere Nutzung digitaler Dienste infrage. Zudem könnte eine überhöhte Selbsteinschätzung der eigenen Medienkompetenz dazu führen, dass Nachrichten im Alltag flüchtig geprüft und Warnsignale übersehen werden.

Diese Auswertung deckt sich auch mit einem Blick auf das monatliche Haushaltsnettoeinkommen: Besonders häufig berichten Menschen mit höherem Einkommen von finanziellen Schäden durch Phishing. Jeder achte Befragte mit einem monatlichen Haushaltsnettoeinkommen von über 3.000 Euro gibt an, bereits Geld durch eine Phishing-Attacke verloren zu haben.

Unabhängig von Bildungsgrad und Einkommen nehmen die Befragten Forderungen nach Konto- oder Zugangsdaten als wichtigstes Warnsignal für Phishing wahr (72 %), dicht gefolgt von Dringlichkeit (71 %). Dabei zeigen sich jedoch deutliche Unterschiede zwischen den Altersgruppen: Während acht von zehn (79 %) der über 55-Jährigen die Abfrage von Konto- oder Zugangsdaten als Warnsignal erkennen, ist es bei den 18- bis 24-Jährigen nur noch jeder Zweite (48 %). Bei künstlichem Zeitdruck liegt der Anteil bei 78 beziehungsweise 41 Prozent. Die Ergebnisse zeigen damit, dass gerade bei jüngeren Erwachsenen noch deutlicher Aufklärungsbedarf rund um zentrale Phishing-Warnsignale besteht.

Für ISH-Sprecher Harald Schmidt ist klar: „Phishing ist vom Ausnahmefall zur dauerhaften Bedrohung im digitalen Alltag geworden – und durch KI werden die Attacken immer besser, da sich E-Mails viel authentischer fälschen lassen und Kriminelle durch die Automatisierung skalieren können." Der Experte von der Stiftung Deutsches Forum für Kriminalprävention sagt: „Cyberkriminelle nutzen alltägliche Routinen der Internetnutzer gezielt aus. Wer im Netz unterwegs ist, sollte die gängigen Warnsignale kennen".

LBS IMMOBILIEN

Sparkasse Engen-Gottmadingen

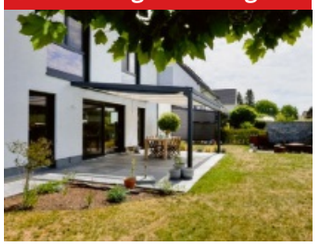


Ihr 5 Immobilienmakler.

Büro Gottmadingen | Julian Bessler | Tel. +49 7731 18627 12

Wir geben Ihrer Zukunft ein Zuhause. www.lbs-immosw.de

Gottmadingen-Bietingen



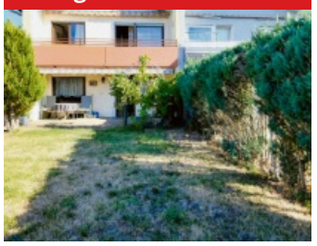
Einfamilienhaus mit Einlieger-wohnung und Doppelgarage
Wfl. ca. 219 m², Grdst. ca. 467 m², Bj. 2017, Gas-ZH.
EA-B A 43,4 kWh/(m²a)
Kaufpreis: 799.000 EUR
Käuferprovision: 3,57 % inkl. ges. MwSt.

Gailingen



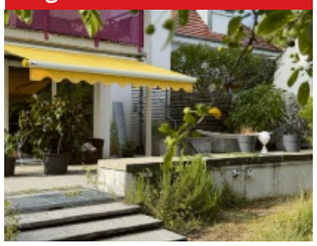
Moderne 2-Zi.-ETW mit TG-Stellplatz
Wfl. ca. 63 m², großer Balkon, Aufzug, Bj. 2022, Wärmepumpe. Elektro EA-B A+ 22,6 kWh/(m²a)
Kaufpreis: 368.000 EUR
Käuferprovision: 3,57 % inkl. ges. MwSt.

Hilzingen



Doppelhaushälfte mit Garage
Wfl. ca. 116 m², Grdst. ca. 278 m², Bj. 1979, Öl-ZH.
EA-B F 192,5 kWh/(m²a)
Kaufpreis: 320.000 EUR
Käuferprovision: 3,57 % inkl. ges. MwSt.

Singen



3,5-Zi.-ETW mit großer Terrasse und Garten
Wfl. ca. 90 m², Stellplatz, TG-Box optional, Bj. 1989, Gas-ZH.
EA-V E 142 kWh/(m²a)
Kaufpreis: 280.000 EUR
Käuferprovision: 3,57 % inkl. ges. MwSt.

Gailingen



3-Zi.-ETW mit großem Balkon und Garage
Wfl. ca. 86 m², Bj. 1981, Öl-ZH.
EA-V D 108 kWh/(m²a)
Kaufpreis: 200.000 EUR
Käuferprovision: 3,57 % inkl. ges. MwSt.

Hilzingen



Abrissgrundstück um Ihr Traumhaus zu verwirklichen
Grdst. ca. 1.401 m² mit kurzen Wegen zu den Einrichtungen des täglichen Bedarfs
Kaufpreis: 415.000 EUR
Käuferprovision: 3,57 % inkl. ges. MwSt.

Hilzingen



3,5-Zi.-ETW mit großem Balkon und TG-Stellplatz
Wfl. ca. 89 m², Bj. 1980, modernisiert, Öl-ZH.
EA-V B 69 kWh/(m²a)
Kaufpreis: 295.000 EUR
Käuferprovision: 3,57 % inkl. ges. MwSt.

Gottmadingen



2-Zi.-ETW mit Balkon und TG-Stellplatz
Wfl. ca. 45 m², Bj. 1993, Gas-ZH.
EA-V C 90,7 kWh/(m²a)
Kaufpreis: 129.000 EUR
Käuferprovision: 3,57 % inkl. ges. MwSt.

Kirchennachrichten

Evangelische Kirche

Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen – Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen



Pfarramt: Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen
Öffnungszeiten:
Montag von 09:30 bis 12:30 Uhr
Mittwoch von 09:30 bis 12:30 Uhr
Freitag von 09:30 bis 12:30 Uhr
Gemeindesekretärin: Birgitt Fehrle

Pfarrer: Herr Michael Weber

KGR-Vorsitzende Hilzingen: Frau Bärbel Weigl
KGR-Vorsitzende Tengen: Frau Elke Luckner

Tel. 07731 / 64514 / Fax 07731 / 64517
E-Mail: hilzingen-tengen@kbz.ekiba.de

Donnerstag, 12.11.2026
09:30 Uhr Seniorengymnastik I
10:30 Uhr Seniorengymnastik II
15:00 Uhr Café Hereinspaziert

Freitag, 13.11.2026
19:30 Uhr Jugendtreff in Aach

Sonntag, 15.11.2026
10:30 Uhr Gottesdienst & Kindergottesdienst, Liturgieteam: Prädikant Jürgen Hennings / Musik: Valentina Biegler-Dreher
10:30 Uhr Kindergottesdienst

Montag, 16.11.2026
09:00 Uhr Offener Treff für werdende Eltern, Familien mit Babys und Kleinkindern bis circa drei Jahre

Dienstag, 17.11.2026
16:00 Uhr Kinder Jungschar für Alle Kinder im Grundschulalter

Mittwoch, 18.11.2026
16:00 Uhr Konfirmanden-Unterricht
18:00 Uhr Buß- und Bettag Gottesdienst mit Abendmahl, Liturgieteam: Prädikant Jürgen Hennings / Musik: Dr. Wolfram Weber

Donnerstag, 19.11.2026
09:30 Uhr Seniorengymnastik I
10:30 Uhr Seniorengymnastik II
15:00 Uhr Café Hereinspaziert

Eine gesegnete Woche wünscht Ihnen
ihr Kirchengemeinderat und Pfarrer Michael Weber

Ökumene

Bildungswerk Hilzingen - Offener Treff für werdende Eltern, Eltern von Babys und Kleinkindern
Wann? Immer montags von 9 bis 11 Uhr, außer in den Schulferien
Nächster Termin: Montag, 16. November
Wo: Gemeindezentrum der evangelischen Paul-Gerhardt-Gemeinde in Hilzingen, Hanfgarten 10
Für wen: werdende Eltern, Eltern von Babys und Kleinkindern bis circa drei Jahre
Wer: Lisa Walz, Kindheitspädagogin (M.A.) und Mutter von vier kleinen Kindern
Weitere Informationen erhalten Sie unter:
Homepage: www.kath-hilzingen.de
E-Mail: Offenertreff-hilzingen@web.de
Finanziert durch das Ministerium für Soziales, Gesundheit und Integration aus Landesmitteln, die der Landtag von Baden-Württemberg beschlossen hat.

Bildungswerk Hilzingen - Mikroplastik überall
Folgen für Gesundheit und Umwelt sowie Möglichkeiten der Vermeidung: Vortrag im Rahmen der Europäischen Woche der Abfallvermeidung (21. bis 29. November) am Montag, 23. November, 19 Uhr, Evangelisches Gemeindezentrum, Hanfgarten 10, Hilzingen. Eintritt frei, Referentin: Dr. Gabriele Glaser-Wuttke Mikroplastik findet sich in der Luft, im Wasser, in unseren Lebensmitteln. Wir atmen es ein, wir essen und trinken es. Die kleinsten Partikel gelangen aus der Lunge und dem Darmtrakt ins Blut und von dort in unsere Zellen, wo sie Entzündungsreaktionen und Krebs auslösen können. Welche Möglichkeiten haben wir um uns selbst sowie die Tier- und Pflanzenwelt zu schützen? Dr. Glaser-Wuttke gibt konkrete Tipps, wie wir die Mikroplastikeinlagerung in den Körper und die Umwelt minimieren können.

Rufen Sie uns an, für die Seelsorge sind wir - die Seelsorgenden der evangelischen und katholischen Kirche Hilzingen - erreichbar:
Michael Weber, Pfarrer, Tel. 07731-64514
Michael Knaus, leitender Pfarrer,
knaus@katholisch-hegau.de

KATHOLISCHE KIRCHE HEGAU PFARREI HERZ JESU

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hegau für: St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter u. Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit Filialkirche St. Philippus, & Jakobus Schlatt a. R., St. Mauritius Weiterdingen

Unsere Gottesdienste
Donnerstag, 12. November 2026 Hl. Josaphat, Bischof, Märtyrer
18:00 Uhr **Weiterdingen** Rosenkranzgebet
18:30 Uhr **Weiterdingen** Eucharistiefeier (Pfr. Fischer)
19:00 Uhr **Hilzingen** Komplet

Freitag, 13. November 2026
17:00 Uhr **Hilzingen** Rosenkranzgebet

Samstag, 14. November 2026
17:00 Uhr **Hilzingen** Firmung (Pfr. Knaus)
18:30 Uhr **Binningen** Eucharistiefeier am Vorabend, mit Berufung des Gemeindeteams (Pfr. Fischer), Gedenken: Luise Martin und verstorbene Angehörige

Kirchennachrichten

Sonntag, 15. November 2026 33. Sonntag im Jahreskreis
09:00 Uhr **Singen** Herz Jesu Eucharistiefeier (Pfr. Knaus)
10:30 Uhr **Hilzingen** Familiengottesdienst zu St. Martin (Familiengottesdienstteam)
10:30 Uhr **Weiterdingen** Eucharistiefeier mitgestaltet vom Musikverein Weiterdingen und von der Chorgemeinschaft Duchtlingen-Weiterdingen (Pfr. Fischer), Gedenken: Amalia und Leo Dreher und Hedwig Restle, Verstorbene Mitglieder des Musikverein Weiterdingen

Dienstag, 17. November 2026
18:30 Uhr **Binningen** Eucharistiefeier (Pfr. Fischer)

Mittwoch, 18. November 2026
19:00 Uhr **Hilzingen** Stille Eucharistische Anbetung „Es ist der Herr"

Donnerstag, 19. November 2026 Hl. Elisabeth von Thüringen, Landgräfin
18:30 Uhr **Riedheim** Eucharistiefeier (Pfr. Fischer), Gedenken: Herbert Jäckle (Jahrtag)
19:00 Uhr **Hilzingen** Komplet

Freitag, 20. November 2026
17:00 Uhr **Hilzingen** Rosenkranzgebet

Samstag, 21. November 2026 Hl. Gedenktag unserer Lieben Frau in Jerusalem
18:30 Uhr **Schlatt a.R.** Eucharistiefeier am Vorabend, mit Beauftragung des Gemeindeteams (Pfr. Fischer), Gedenken: Arthur Maier (Jahrtag), Dieter Federspiel (Jahrtag)

Sonntag, 22. November 2026 Christkönigssonntag
09:00 Uhr **Singen** Herz Jesu Eucharistiefeier (Pfr. Schneider)
10:30 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier, mit Beauftragung des Gemeindeteams (Pfr. Fischer)

Mitteilungen der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

Caritas-Besuchsdienst Hilzingen
Wir treffen uns zum Basteln am Mittwoch, 18. November, und Donnerstag, 26. November, um 14 Uhr im Kirchenkeller. Bitte Schere und Bleistift mitbringen. Neuinteressierte HelferInnen sind herzlich willkommen.

Frauengemeinschaft Hilzingen - Kaffeepäuschen
Liebe Frauen, diesen Monat treffen wir uns wieder zu unserem Kaffeepäuschen im Café am Schlosspark. Am Mittwoch, 18. November ab 14:30 Uhr lassen wir uns mit Kaffee und Kuchen verwöhnen. Wir freuen uns auf Euch.

Öffnungszeiten Pfarrbüro Hilzingen
Am Donnerstag, 19. November, bleibt das Pfarrbüro Hilzingen geschlossen.

Anzeigenannahme
Info Kommunal Verlag + Drucksachenservice
Jahnstraße 40, 78234 Engen
Telefon: 0 77 33 996 594-5660
Fax: 0 77 33 996 594-5690
E-Mail: info@info-kommunal.de

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hegau
Pfarrei Herz Jesu
Pfarrbüro Hilzingen zuständig für St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter u. Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. und St. Mauritius Weiterdingen, Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen

MitarbeiterInnen und Daten
Leiter: Pfr. Michael Knaus,
E-Mail: knaus@katholisch-hegau.de
Hauptbüro der Pfarrei: 07731-16903-00,
E-Mail: info@kath-singen.de
Pfarrer Michael Fischer (Kooperator) Tel. 07739/227,
E-Mail: fischer@kath-singen.de
Gemeindereferentin Barbara Götz, Tel.: 07731 8605-40,
E-Mail: goetz@kath-singen.de
Sekretärin: Elisabeth Brütsch, Bianca Moll
Bürozeiten: Montag bis Donnerstag, 10 bis 12 Uhr,
Montagnachmittag, 14:30 bis 17:30 Uhr
(in den Schulferien nachmittags geschlossen).
E-Mail: sekretariat@kath-hilzingen.de

Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:
Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 17:30 bis 19 Uhr
(In den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).
Homepage: www.kath-hilzingen.de
Bankverbindung: Sparkasse Engen-Gottmadingen;
BIC: SOLADES1ENG; **IBAN:** DE93 6925 1445 0005 6278 15

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0, Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Holger Mayer oder sein Vertreter im Amt. Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.
Redaktionsschluss: montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail an gemeinde@hilzingen.de. senden.

Gesamtherstellung, Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement:
Info Kommunal Verlags-GmbH, Jahnstraße 40, 78234 Engen
Tel. 0 77 33/99 65 94-56 60
E-Mail: info@info-kommunal.de
Geschäftsführer: Tobias Gräser
Druck: Druckerei Konstanz GmbH

Kein Amtsblatt erhalten? Tel. 0 75 31 / 999 - 0 (Ortstarif) oder E-Mail abo-service@suedkurier.de

HEGAU HELDEN WIR FÜR DIE JUGENDWERK-HELDEN e.V.

DAS GEHEIMNIS DES GLÜCKS LIEGT NICHT IM BESITZ, SONDERN IM GEBEN. WER ANDERE GLÜCKLICH MACHT, WIRD GLÜCKLICH

ANDRÉ GIDE

Energie für Ihre Ideen

Anpassung Stromtarife für das Jahr 2027 in der Grundversorgung

Die Elektrizitätswerk des Kantons Schaffhausen AG (**EKS**) passt zum 1. Januar 2027 die Stromtarife in der **Grundversorgung beim Einfachtarif, Doppeltarif** (sowohl Hoch- als auch Niedertarif), **Wärmetarif und Wärmepumpentarif** an. Die Tarifanpassung erfolgt auf Basis der §§ 5, 5a der Stromgrundversorgungsverordnung. Die vorgenannten Tarife setzen sich aus dem Gesamtarbeitspreis sowie dem vom Netzbetreiber und Messstellenbetreiber erhobenen und an Sie weiterberechneten Grundpreis Netz und Messstellenbetriebsentgelt zusammen. Die Bestandteile der Stromtarife der EKS in der Grundversorgung (Stromprodukt NORMAL) ändern sich damit zum 1. Januar 2027 wie folgt:

Privatkunden

	Einfachtarif			Doppeltarif				
		2026	2027		2026		2027	
					Hochtarif	Niedertarif	Hochtarif	Niedertarif
Gesamtarbeitspreis Cent/kWh	**netto**	38,12	36,79	**netto**	38,12	37,41	36,79	36,08
	brutto	45,36	43,78	**brutto**	45,36	44,52	43,78	42,94
Grundpreis Netz Euro/Jahr	**netto**	60,00	60,00	**netto**	60,00		60,00	
	brutto	71,40	71,40	**brutto**	71,40		71,40	
Messstellenbetrieb (konventionelle Messeinrichtungen)* Euro/Jahr	**netto**	16,00	16,00	**netto**	29,60		29,60	
	brutto	19,04	19,04	**brutto**	35,22		35,22	

Privatkunden

	Wärmetarif			Wärmepumpentarif		
		2026	2027		2026	2027
Gesamtarbeitspreis Cent/kWh	**netto**	34,16	32,83	**netto**	30,46	29,13
	brutto	40,65	39,07	**brutto**	36,25	34,66
Grundpreis Netz Euro/Jahr	**netto**	60,00	60,00	**netto**	30,00	30,00
	brutto	71,40	71,40	**brutto**	35,70	35,70
Messstellenbetrieb (konventionelle Messeinrichtungen)* Euro/Jahr	**netto**	29,60	29,60	**netto**	29,60	29,60
	brutto	35,22	35,22	**brutto**	35,22	35,22

Kleingewerbe

	Einfachtarif			Doppeltarif				
		2026	2027		2026		2027	
					Hochtarif	Niedertarif	Hochtarif	Niedertarif
Gesamtarbeitspreis Cent/kWh	**netto**	38,02	36,69	**netto**	38,02	37,31	36,69	35,98
	brutto	45,24	43,66	**brutto**	45,24	44,40	43,66	42,82
Grundpreis Netz Euro/Jahr	**netto**	60,00	60,00	**netto**	60,00		60,00	
	brutto	71,40	71,40	**brutto**	71,40		71,40	
Messstellenbetrieb (konventionelle Messeinrichtungen)* Euro/Jahr	**netto**	16,00	16,00	**netto**	29,60		29,60	
	brutto	19,04	19,04	**brutto**	35,22		35,22	

* Tarife für moderne Messeinrichtungen und intelligente Messsysteme entnehmen Sie bitte dem separaten Tarifblatt auf unserer Website «EKS Messstellenbetrieb DE» (eks.ch/eks-messstellenbetrieb).

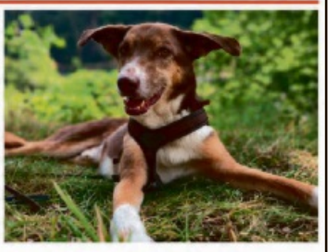
Ergänzende Bedingungen zur StromGVV ab 1. Januar 2027

Die **ergänzenden Bedingungen** zur Stromgrundversorgungsverordnung für die Grundversorgung von Haushaltskunden und die Ersatzversorgung mit Elektrizität aus dem Niederspannungsnetz einschließlich der **Anlage «Pauschalen und Kosten»** treten am **1. Januar 2027** in Kraft. Beide Dokumente können an unserem Hauptsitz, Rheinstrasse 37, CH-8200 Schaffhausen, eingesehen und unter www.eks.ch/downloads abgerufen werden.

K-9 Suchhunde Schwarzwald-Baar

vermisst wird **PACO**





Datum:	12.10.26
Ort:	78532 Tuttlingen
Rasse:	Windhundmischling
Alter:	6 Jahre
Geschlecht:	männlich
Chip / Tattoo:	bei Findefix registriert und als vermisst gemeldet
Merkmale:	er trägt nur ein Halsband, ist ängstlich.
Farbe:	braun mit weißen Abzeichen

BITTE KEINE EINFANGVERSUCHE UND NICHT JAGEN
SICHTUNGEN BITTE MIT LAUFRICHTUNG MELDEN
SICHTUNGEN NICHT ÖFFENTLICH MACHEN



Kontakt unter: 0172 1631086

Nicht wegwerfen! Wir reparieren!

IHR GARAGENTOR...

... ist schwer zu öffnen, beschädigt oder der Antrieb ist defekt?
Sprechen Sie mit uns und **wir helfen sofort!**

Industriestraße 14 - 20
78224 Singen
07731 5991-0

Schelle
Der Haus-Ausstatter
www.schelle-singen.de

WOHNEN AM HOCHRHEIN



Offene Besichtigung
Friedhofstraße 22
78262 Gailingen
Fr. 13.11.2026
15:30 - 17 Uhr
Sa. 14.11.2026
11 - 12:30 Uhr
Kommen Sie einfach vorbei, wir freuen uns!

Exklusive Penthousewohnung in Gailingen am Hochrhein

Großzügigkeit, Privatsphäre und ein beeindruckender Weitblick.

177,27 m² Wohnfläche, 4,5 Zimmer, lichtdurchflutete Wohn- und Essbereiche, großzügige Terrasse mit beeindruckendem Weitblick, hochwertige Ausstattung, Aufzug bis in die Wohnung, ruhige, attraktive Wohnlage, Energiedarfsausweis, 67 kWh/(m²·a), BJ 2024, Pellets, EEK B.
TG-Stellplätze auf Wunsch (nicht im Preis enthalten)
998.000,- €, provisionsfrei für den Käufer

0 77 32 - 8 90 30 791
info@schweizer-immobilien-service.de
Weitere Informationen und Expose:

SCHWEIZER IMMOBILIEN SERVICE
Schweizer Immobilien Service GmbH
Josef-Bosch-Straße 9, 78315 Radolfzell
www.schweizer-immobilien-service.de

Blechner-Arbeiten

keiner hat Zeit?
wir kümmern uns darum!
rufen Sie an!
07731 | 8 30 80

WIDMANN
Für alle, die mehr erwarten
WIDMANN GmbH
Marie-Curie-Str. 15 • 78224 Singen

Care-by-Sauter-Seniorenbetreuung

- **24 STUNDENPFLEGE**
- **Betreuung zu Hause**

Lkr. Konstanz und Hegau
Tel.: 07732 8964140
info@care-by-sauter.com

Redaktions- und Anzeigenschluss
Montag, 11 Uhr

gesucht - gefunden

Hier können Sie erfolgreich Ihre Kleinanzeige aufgeben:
info@info-kommunal.de
Telefon 0 77 33 / 99 65 94-0
Antwort auf eine Chiffre-Anzeige per mail oder Brief an Info Kommunal, Jahnstraße 40, 78234 Engen

Immobilien-kaufgesuche

Haus Gottmadingen u. Umgebung
Fam. aus Gottm. sucht Haus zu kaufen, gegf. EG-Gartenwhg. zum Tausch vorhanden.
Telefon: 0173/4 09 63 85

Mietgesuche

Lehrer i. R. sucht Zimmer mit Kochnische, Bad, Gartenmitarbeit und Aussicht in Engen-Tengen-Hilzingen, bis max. 500 €, NR, **Tel.: 0151/56 16 69 04**

Zu verschenken

Eckschlafsofa grau, gut erhalten, alter eintüriger Kleiderschrank weiß gestrichen, 2 Bücherregale mit Rückwand zu verschenken.
Telefon: 0152/51356803

Zu verkaufen

Stabiles Herrenfahrrad
gut erhalten, VB 150 €
Telefon: 07731/71784

NUR RINDVIECHERN SIND FRANZIS ERFOLGE EGAL



Deutsche Top-Athleten begeistern Sportfans und sind **wichtige Vorbilder.** Vom Sport allein können sie nicht leben. Damit wir die Athleten beim Spagat zwischen ihrem Job und dem Leistungssport noch besser fördern können, brauchen wir **Deine Unterstützung.**

Franziska Kampmann
Landwirtin und Junioren-weltmeisterin im Rudern

Werde Förderer! Mit Deiner Spende fördern wir deutsche Nachwuchs- und Spitzensportler: www.sporthilfe.de

Deutsche Sporthilfe

Heizung Sanitär Montage
Energieberatung

Energieberatung
durch gelisteten
Energieeffizienz-Experten

Bad und WC · Heizung und Wärme · Kundendienst und Instandhaltung

HSM Mattmüller, 78247 Hilzingen, Tel. 07731 3199836

technik@hsm-mattmueller.de

Auch im Notfall sind wir für Sie da!

**Heizung
Bäder
Service**

KERSCHBAUMER

Es gibt immer noch hohe staatl. Förderungen für die Sanierung von Heizungsanlagen !

Benötigt Ihre Heizung eine Wartung ?

Möchten Sie Ihr Bad sanieren ?

Rufen Sie an, wir sind gerne für Sie da !



**Engen
07733-505-870
www.kerschbaumer.de**

Hegau-Jugendwerk
Gailingen am Hochrhein

Neurologisches Krankenhaus und Rehabilitationszentrum für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene

ERGOTHERAPIE GESUCHT?

Aktuell freie Termine – zeitnahe Terminvergabe
mit ärztlicher Verordnung.

Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene
mit neurologischen Erkrankungen, Entwicklungsstörungen oder Einschränkungen im Alltag.

T. 07734 939 327 • ergotherapie.ambulanz@hegau-jugendwerk.de
Hegau-Jugendwerk • Kapellenstr. 31 • 78262 Gailingen

M | Rechtsanwalt
Sven Miric

Erbrecht
Handels- und Gesellschaftsrecht
Öffentliches Baurecht

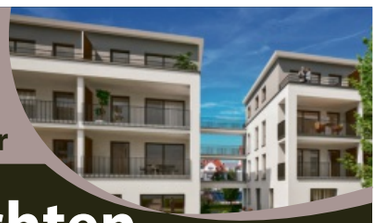
Friedrich-List-Str. 9
78234 Engen-Welschingen
Tel. 07733-3604747
E-Mail info@kanzlei-miric.de
www.kanzlei-miric.de

Albert Ehinger
Alle Arbeiten, die ich darf und kann
Kirchstr. 5, Gottmadingen
Tel. 0 77 31/7 17 26

Fachbetrieb

- **Malerarbeiten, Gipserarbeiten, Bodenlegearbeiten**
- **Wohnungsauflösungen + Entrümpelungen**
- **Gartenarbeiten**
- **Bausanierung**

Veröffentlichungswünsche und Terminanfragen bitte an info@info-kommunal.de oder unter Tel. 0 77 33 / 99 65 94-0



**19.11.2026
18:30 - 19:30 Uhr**

Wie möchten Sie im Alter wohnen und leben?

Wie sieht Ihr Zuhause im Alter aus?
Und wie können Sie schon heute die Weichen für ein selbstbestimmtes und sorgenfreies Morgen stellen?

Wir laden Sie herzlich zu unserem Informationsabend rund um modernes Seniorenwohnen ein.

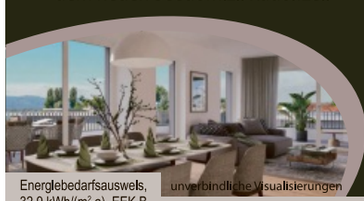
Erfahren Sie, wie sich Unabhängigkeit, Wohnkomfort und individuelle Unterstützung miteinander verbinden lassen – und lernen Sie das besondere Wohn- und Betreuungskonzept des Seedomizils Radolfzell kennen.

Freuen Sie sich auf interessante Einblicke zu:

- Selbstbestimmtem Wohnen im Alter
- Sicherheit u. Unterstützung nach Bedarf
- Gemeinschaft, Lebensqualität und Wohnkomfort
- dem neuen Seedomizil Radolfzell

Informieren Sie sich frühzeitig und entdecken Sie neue Wohnperspektiven für Ihre Zukunft.

**Donnerstag, 19.11.2026
18:30 - 19:30 Uhr
Seedomizil Radolfzell GmbH**



SEEDOMIZIL
RADOLFZELL

**Seedomizil Radolfzell GmbH
Josef-Bosch-Straße 9
78315 Radolfzell
Info@seedomizil-radolfzell.de**

Energiebedarfsausweis, 32,9 kWh/(m²·a), EEK B, Nahwärme, BJ 2028,

unverbindliche Visualisierungen

Gerne können Sie sich voranmelden: Tel. 0 77 35 - 890 30 70

